

# EL NOTICIERO POPULAR

SALE Á LUZ LOS MÁRTESES, JUÉVES Y SÁBADOS NO FESTIVOS



Año I.

Ciudadela jueves 1 de Abril de 1909.

Núm

Biblioteca Pública Mahón 39

Redacción: San Sebastian, 7

Precios de suscripción: 0'65 Céts. al mes

Administración: José M. Q

## A Don Juan Benejam

### LO QUE PIENSO

(Conclusión)

Insistamos y concretemos nuestro punto de vista. Una obra de cultura propiamente tal ha de iniciarse en la esfera de los más cultos, en las capas superiores de la sociedad. Ruiz Pablo ha escrito de antemano en estas columnas cerca de la tarrea que realizan los más cultos dentro el primer Ateneo de Mahón y dentro las estrecheces de una bandería; insinuando á este propósito el sistema de esquivar las incompatibilidades partidistas. Pero el primer Ateneo de Mahón no es popular. Ruiz Pablo no citó á los Ateneos populares mahoneses más que de pasada, y su silencio es causa de que no sepamos lo que hacen esos Ateneos. Yo concibo las organizaciones populares como motoras, como impulsoras, siendo como son voluntad; no las concibo como reformadoras: no las concibo tampoco en un plano especulativo, ni siquiera en un plano neutral, á menos que se disponga de multitudes vírgenes, sin preocupaciones irreductibles, movidas por aleteos de legítimo patriotismo.

Y si está casi todo por reformar, y si la reforma pertenece á los cerebrales, vean estos por de pronto en lo que cabe que se entiendan, y aun en los esfuerzos colectivos en los terrenos en que puedan mancomunarlos provechosamente. Se llega, verdad es, al tiempo del ofrecimiento; tenemos por delante y por llenar un anchuroso cauce regional; contamos con recientes y confortables lecciones dichas en lengua catalana.

Yo barrunto probabilidades de éxito en una Sociedad eminentemente cívica, en la cual se reuniesen y dialogasen los influentes de los distintos campos adversarios, debatiendo, unas cuantas horas á la semana, bajo la dirección de los mejores prestigios, los intereses comunales; acortando distancias, buscando coincidencias. Esta Sociedad debieran organizarla

quienes tengan que perdonarse mayor número de desafueros; quienes antes de hoy no se entendieron ni una sola vez. Esta Sociedad debiera tener una sala de actos que se franquearía al público en instantes oportunos. Esta Sociedad, que yo barrunto con probabilidades de éxito, no ha de nacer hostil á ninguna persona, ni á ninguna otra Sociedad.

Lo que se funde sin la intención y el apoyo á que aludo, lleve el nombre que lleve, ó será un vaso sin contenido substancial, ó será una disidencia de un Casino preexistente.

Estas son las reflexiones y consideraciones que me sugiere la iniciativa de fundar un Centro de cultura en Ciudadela.

¿Que opinan por su parte de este asunto los Jefes de nuestras izquierdas?—¿Que opina el Sr. Director de este periódico?—¿Que opina mi querido compañero D. Antonio Anglada?

Yo espero que sus opiniones valiosas contribuyan á limpiar de obstáculos el camino en perspectiva.

JUAN SIMÓ OLIVAR.

## CULTOS

Viernes, 2.—Ntra. Sra. de los Dolores, Santos Francisco de Paula y Abundio.

Sábado, 3.—Santos Benigno y Ricardo.

Viernes.—En la Catedral, á las 7 y cuarto de la mañana habrá Misa de comunión en el altar de la Virgen de los Dolores, la que será aplicada en sufragio de las almas de los cofrades difuntos; á las 9 y cuarto fiesta solemne en honor de Ntra. Sra. de los Dolores, predicará el M. I. señor Dr. D. Sebastián Juan Canónigo; por la tarde después de completas procesión y terminados los divinos oficios se practicará solemne Vía-cruces.

En San Agustín, á las 6 menos cuarto, Misa rezada y puntos de meditación. Se administrará el Pan de los angeles á los fieles concurrentes que practican la devoción de los nueve primeros viernes y los alistados en la obra de la comunión reparadora.

Sábado.—En San Agustín, al anochecer rezo del Santo Rosario y Felicitación Sabatina.

En la iglesia del Carmen, á las 8 menos cuarto se cantará la Salve.

## INFORMACIÓN GENERAL

¡VAYA UNA REAL ORDEN!...

Es contra la inmoralidad, y he la aquí tal como la publica el *Mon-tor* de la China Septentrional, provincia de Kiangsu.

«Los empleados que publiquen libros inmorales perderán su empleo; los particulares que incurran en igual delito serán condenados á recibir cien palos y ser desterrados á 1.500 kilómetros del lugar donde vivían; los vendedores recibirán cien palos y sufrirán tres años de destierro; los compradores recibirán igual castigo corporal. Dentro del plazo de los treinta días posteriores á la publicación de esta Real orden deberán ser destruidos todos los ejemplares de obras inmorales, y quemados los que estén imprimiéndose».

Si esta ley se aplicara en España, al menos contra la literatura pornográfica... ¿qué pocos explotadores habría!

Leemos en el «Boletín de la Sociedad protectora de Niños».

«Un médico inspector de las escuelas de París ha hecho una detenida investigación con objeto de precisar las causas de una epidemia de difteria desarrollada entre los escolares, logrando averiguar que era debido al uso de lápices, repartidos todas las mañanas á los discipulos, sin tener para nada en cuenta quién los había usado el día anterior.

Dado el hábito que tienen los niños de humedecer con la saliva y á cada instante el lápiz, se comprende muy bien que los gérmenes diftéricos pudiesen pasar de la boca de unos á la de otros; posibilidad que se comprobó en este caso, pues al disponerse que cada escolar usara lapiz propio é intransferible, cesó la epidemia.

El hecho es instructivo y merece ser conocido, porque no es la difteria la única enfermedad que puede transmitirse por este medio.»

## GACETILLA

Hace algunas semanas que las Religiosas Carmelitas Descalzas, residentes en esta Ciudad, recibieron una hermosa imagen del Niño Jesús de Praga. Dichas Hermanas intentan colocar la referida Imagen en un nuevo altar que proyectan erigir en su iglesia, para cuya construcción reciben y agradecen cualquier limosna por insignificante que sea.

El sábado último falleció en Alayor la Sra. D.<sup>a</sup> M. Villalonga y Pons, hermana de nuestro distinguido amigo Rvdo. señor D. Pedro Villalonga, Pbro., Ecónomo de la iglesia parroquial de San Francisco,

á quien enviamos desde estas columnas nuestro pésame. R. I. P.

El primer Teniente de Infantería don Arturo Alonso y Alonso que había sido destinado de guarnición á Toledo, acaba de ser trasladado á Valladolid, para donde piensa marchar después de efectuado su proyectado enlace matrimonial con la simpática señorita D.<sup>a</sup> Juanita Juaneda y Moll.

Se encuentra en esta ciudad el acreditado óptico señor Oriols, hospedándose en la fonda de Perico, y contando permanecer en ésta unos pocos días.

Avisándole, pasa también á domicilio.

Todos estamos conformes y confesamos que la zapatería á la cual debe esta Ciudad su transformación, realizada en el corto espacio de unos treinta años, va cada día empeorando desde los últimos desastres coloniales, y de ello nos hemos ocupado en algunas veces desde estas columnas. La exportación de nuestro calzado ha sufrido una disminución bastante considerable; en algunas épocas del año no hay trabajo suficiente para dar colocación á todos los operarios; y sin embargo, vemos con tristeza que algunos zapateros, que seguramente deberán pasarse, por falta de trabajo, algunos días de la semana, no respetan los días del Señor. En algunas calles muy concurridas de esta Ciudad se trabaja de una manera provocativa, en público á la vista de todos, en algunos domingos y más aun en casi todos los días festivos.

Es de temer que Dios sumamente celoso de su gloria no nos castigue, obligándonos á un descanso forzoso que arruinaría nuestras pequeñas industrias y nos conduciría á la emigración.

Se hace necesario, pues que las personas influyentes y los maestros que tengan sentimientos religiosos y patrióticos estudien este problema y procuren solucionarlo cristianamente, para el buen nombre de Ciudadela y evitar el escándalo que se origina de tales abusos.

El Rvdo. P. Fr. Fulgencio de Barcelona, predicador cuaresmal en esta Ciudad, en la iglesia parroquial de San Francisco, el domingo próximo, bendecirá é indulgenciará desde el púlpito, todos los rosarios, medallas é imagenes que traigan y quieran bendecir los fieles asistentes.

La semana pasada, en el «Paquete Ciudadelano» llegaron, procedentes de América, para donde habían salido, hace unos siete meses, dos sujetos, naturales de esta Ciudad. Según referencias, faltos de trabajo y de dirección se embarcaron en un vapor que les condujo á Oporto. Desde Portugal pasaron á Madrid mediante cierta cantidad de dinero que aun les quedaba. En Madrid, sin un céntimo, y sin conocer á nadie, salieron á pie en dirección á Barcelona, á donde llegaron después de diez y ocho días de camino, mendigando de pueblo en pueblo. Gracias á la caridad del Excmo. Sr. Conde de Torre-Saura fueron embarcados en la ciudad condal y conducidos al lado de sus familias.

Si es sumamente triste ver á muchos hermanos nuestros que abandonan á su patria en busca de trabajo, es desesperante ver como algunos se marchan casi al azar, sin dirección, sin norte, sin guía, exponiéndose muchas veces á ser explotados villanamente por sociedades sin entrañas que, aprovechándose de su ignorancia y necesidad, con un jornal miserable y con promesas halagadoras que nunca cumplen, les obligan á trabajos pesados, enriqueciéndose á costa de tantas fatigas y sudores.

Los emigrantes procuran tener trabajo seguro, ó al menos, esperanzas fundadas de colocación, al abandonar sus casas, porque de lo contrario se exponen á fatales y tristes consecuencias, como la que comentamos.

En la mañana de ayer, en la iglesia parroquial de Ntra. Sra. del Rosario, una parte de la fuerza destacada en esta ciudad, cumplió con el precepto Pascual. Convenientemente preparados por el reverendo Sr. D. Pedro Pons, Pbro., confesaron, á cuyo objeto habían sido invitados muchos señores Sacerdotes, comulgaron y oyeron la santa Misa que celebró en el altar mayor el Sr. Cura Económico de dicha parroquia. El sábado próximo deben cumplir los restantes.

En una de las dependencias del Colegio Salesiano se declaró ayer un pequeño incendio que fué fácilmente dominado. A mas del susto consiguiente, algunas prendas de uso doméstico quedaron completamente inutilizadas.

La mujer, de que dimos cuenta en el número anterior, que fué hallada carbonizada en el vecino pueblo de Ferrerías, en su domicilio particular, según la opinión más autorizada, víctima de un ataque de apoplejía, al levantarse muy de mañana para ir á Misa, conforme tenia de costumbre, cayó sobre la luz, que tenia cerca de la cama incendiándose sus vestidos y con ellos el cuerpo de la pobre mujer.

Descanse en paz.

Ayer por la mañana llegó de Alcudia y Barcelona el vapor correo Isla de Menorca dejando la balija y pasajeros; entre estos dos Padres Salesianos.

En la noche del domingo último fueron apresados en este término municipal, por el jefe de un escampavias, unos 30 bultos de tabaco de contrabando, escondidos en una cueva de nuestra costa.

El Excmo. Sr. D. Antonio Maura, actual Presidente de Ministros, recibió el domingo pasado á miles de telegramas de toda España, de adhesión á su persona y á su política. Entre estos figura uno de nuestro Diputado Excmo. Sr. D. José de Olives y otros varios de algunos particulares y entidades de Mahón.

El Sr. D. José Font y Bosch, Catedrático del Instituto de Mahón, ha obtenido el número 1 en las recientes oposiciones veri-

ficadas en Madrid, para proveer algunas Cátedras de Física vacantes.

El Sr. Font piensa salir esta semana para las islas Canarias con el objeto de poseionarse de dicha Cátedra en el Instituto de la Laguna.

En Mahón fallecieron el viernes próximo pasado, las Sras. D.<sup>a</sup> Blanca Orfila Taltavull, viuda de Orfila y D.<sup>a</sup> Juana Blanc Escrivá de Mesa.

Descansen en paz.

La Gaceta publica el siguiente real decreto para facilitar la circulación por correo de los valores declarados.

Artículo primero. Se admitirán á la circulación por el correo cartas con valores declarados en sobres especiales titulados «Seguridad».

Art. 2.<sup>o</sup> Para cumplimentar el anterior se adicionará al art. 93 del reglamento para el régimen y servicio del ramo, la siguiente disposición:

Asimismo podrán utilizarse para el envío de valores declarados sobre titulados «Seguridad» que no necesitarán para su circulación por el correo llevar sello alguno en lacre ni más precinto que el de alambre templado que acompaña á cada sobre, siempre que reúnan las demás condiciones expresadas anteriormente.

La Biblioteca de *La Paz Social*, ha comenzado á editar Hojas sociales, que en forma dialogada expresan, cada una, el concepto de una obra social, su utilidad y los medios precisos para fundarla. Tienen ya á la venta las siguientes: 1.<sup>a</sup>, El sindicato agrícola; 2.<sup>a</sup>, El sindicato obrero; 3.<sup>a</sup>, La Caja rural; 4.<sup>a</sup>, La sociedad de socorros mútuos; 5.<sup>a</sup>, El seguro del ganado; y 6.<sup>a</sup>, La Cooperativa de Consumo. Estas Hojas Sociales llenan una necesidad de la propaganda.

Hay ocasiones en que es difícil atraer auditorio abundante y algo preparado para una conferencia; otras veces es fácil atraer la masa; pero muy difícil instruirla. La enseñanza oral es insuficiente; no todos acuden á oír, no todos los que acuden tienen la atención precisa para entender, y hay muchos cuyos cerebros rudos, tardos, no pueden pensar con la velocidad del que les habla. Además la enseñanza oída se presta á adulteradoras interpretaciones. En cambio, una hojita se lee despacio y se releo y se comenta, de lo cual depende su éxito é indiscutible eficacia.

Recomendamos de veras tan importantes y prácticas hojitas.

La vispera de San José, falleció en Montserrat el conocido Maestro de aquella Escuelas, P. Manuel Guzmán. Murió piadosamente como había vivido, rodeado de sus Hermanos, á la edad de sesenta y cuatro años. Su muerte constituye una gran pérdida para el arte musical en aquel Santuario y en toda España. En los anales de Montserrat figurarán su nombre y sus obras entre los de los más insignes profesores que han ilustrado aquel glorioso cenobio. En él, puede decirse que se reanuda la tradición artística de su famosa Escolanía, que bajo su dirección alcanzó el mé-

recido prestigio que todos sabemos y que muchos hemos admirado.

El P. Guzmán era tan ejemplar Religioso como consumado músico. R. I. P.

## DESDE PALMA

En un barranco del monte *Las Bases* de Andraig fué encontrado moribundo el vecino Juan Enseñat Alemany, de 65 años. Según los médicos había sido víctima de un ataque de apoplejía.

El día 24 de Abril se celebrarán en Madrid y Palma la subasta para contratar las obras de reparación y mejora en algunos edificios del Lazareto de Mahón. El tipo de subasta es de 69.965'84 ptas.

No se ha acordado todavía en Madrid el programa definitivo del próximo concurso de ganado en Palma. Puedo adelantar que se celebrará en el local del Nuevo Matadero.

El Gobernador civil ha seguido sus visitas de inspección á Marratxi, La Cabaneta y el Pont d' Inca.

D. Andrés Pont, Pbro., director de la *Gaceta de Mallorca*, dió el lunes en la Puebla una conferencia sobre «Sindicatos Agrícolas».

Se mostró partidario de la constitución de uno de dichos Sindicatos en la citada villa.

Por móviles desconocidos se suicidó el sábado en San Luis (Menorca) arrojándose en un pozo el concejal de aquel pueblo D. Antonio Pons (a) *Toraba*.

En Santsellas se ha constituido un Sindicato Agrícola y Ganadero. Del mismo ha sido elegido presidente, D. Matias Pons Ramonell.

La Comisión provincial ha acordado ordenar al Arquitecto pase á Ibiza para proceder al levantamiento del plano de ensanche y reforma de varias calles de aquella ciudad.

En Llubi ha fallecido el rico propietario D. Antonio Perelló (a) *Blanchs*.

Junto á la desembocadura del torrente de San Magin (Santa Catalina) D. Rafael Juan está llevando á cabo las obras para edificar una fábrica destinada á la fabricación de materiales de construcción.

Debido al temporal reinante ha entrado de arribada forzosa el vapor francés cableiro «Charente».

El Gobernador civil á causa de un ligero reuma que padece ha suspendido temporalmente las visitas de inspección.

A mediados de Abril girará las visitas á Menorca y á principios de Mayo á los pueblos de Ibiza.

En la madrugada del día 26 se desencadenó furioso temporal de viento que duró todo el día. Los vapores-correos suspendieron su salida. Muchos veleros entraron de arribada forzosa: los tripulantes del bergantín goleta *M. B.* que había logrado

la bahía abandonaron dicho buque á merced del temporal. El *M. B.* más tarde fué recogido por el remolcador *Nicolás*.

En el campo el temporal ha causado inmensos destrozos.

Los conservadores de esta isla el sábado y domingo próximos pasados enviaron telegramas de adhesión al Sr. Maura para contrarrestar los efectos que en el ánimo del Presidente del Consejo de Ministros pueda causar la manifestación organizada por el Sr. Sol y Ortega.

La «Isleña Marítima» ha desistido del proyecto de adquirir un vapor, el cual, según se dijo, había de ser destinado á servir la línea de Ibiza-Valencia.

A la entrada del puerto el velero *San Miguel* ha encallado en unos bajos fangosos.

Ha llegado una expedición científica de la Universidad de Ginebra que viene para estudiar la fauna y flora de Mallorca. Dentro unos días marchará para Ibiza.

PALMER.

## MISCELANEA

AFORISMOS DE UN MÉDICO PRÁCTICO

Casi todas las enfermedades vienen por falta de limpieza, y las restantes se complican por ella.

—El que ronca duerme con la boca abierta ó tiene enferma la nariz, ó las dos cosas á la vez.

—Un reloj *Roskof* debe oírse, por lo menos, á un metro de distancia del oído, tapándose el oído. Un *remontoir* 70 centímetros.

—Tapándose una nariz y soplando con la otra debe apagarse una cerilla á 8 centímetros.

—Si el perímetro del pecho á nivel de la tetilla no es de 2 centímetros mayor que la mitad de la talla, temed la tuberculosis.

Dr. Pinilla.

## Telegramas

SERVICIO PARTICULAR DE NUESTRO CORRESPONSAL

Palma, 31.—9'00

Madrid.—Hoy se entrevistarán en Biarritz (Francia) los reyes de España don Alfonso y de Inglaterra Eduardo VII. Se afirma que el objeto de esta entrevista es tratar de asuntos de carácter internacional por más que el gobierno no ha dicho nada sobre ello.

Palma, 31.—9'20

Córdoba.—Ha llegado á esta ciudad el Sr. Sanchez Guerra, habiéndosele dispensado un cariñoso recibimiento. Pronunció un elocuentísimo discurso sosteniendo que los pueblos deben ser más prácticos que políticos.

Palma, 31.—10'00

Málaga.—El vapor trasatlántico «Brenner el Grande» ha chocado en alta mar con otro buque cuyo nombre es desconocido.

Las autoridades de marina y los bomberos, prestaron al vapor averiado los auxilios que requería el caso.

Según manifestación del capitán y de los tripulantes el choque fué debido á la densa niebla que se extendía sobre el mar.

Dicho buque tiene destrozados los camarotes de la oficialidad y los retretes, y se le ha abierto una gran vía de agua bajo la línea de flotación.

Palma, 31.—13'10

Madrid.—Se dice que el Sr. Azcárate ha presentado la renuncia del acta de diputado, en vista de que muchos de sus electores de León se adhirió á la manifestación del domingo contra el Gobierno.

—Al reo Juan Baselga, de San Sebastián le ha sido conmutada la pena de muerte por la de cadena perpetua.

Palma, 31.—19'20

Madrid.—Se confirma la noticia que anticipamos sobre la renuncia del Sr. Azcárate del acta de diputado.

La mesa del Congreso retrasa dar cuenta de la renuncia, pues se gestiona que el Sr. Azcárate desista de ella.

El Sr. Pedregal le ha ofrecido su distrito.

—A última hora visitó el Sr. Dato al Sr. Azcárate rogándole desista de su propósito, el cual se manifiesta resuelto á no volver al Congreso.

Palma, 1.—9'50

Madrid.—Telegrafian de Biarritz que los Reyes D. Alfonso XIII de España y D. Eduardo VII de Inglaterra han conferenciado reservadamente como se anunció.

Concédese gran importancia á esta entrevista entre los diplomáticos.

Después de conferenciar con el rey Eduardo salió D. Alfonso XIII para la frontera española. Esta tarde es esperado en Madrid.

Palma, 1.—10'20

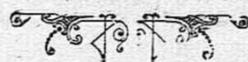
Madrid.—Según afirman varios periódicos; los liberales, lo mismo que los demócratas se muestran irreconciliables con Maura, siendo hostiles á todo lo que represente componendas que busca él.

Muchos periódicos censuran esta actitud de los liberales.

Palma, 1.—11'00

Madrid.—Ha llegado á esta Corte, Su M. el Rey D. Alfonso procedente de San Sebastián y de Biarritz, á las 2 y media de esta tarde. Le cumplieron en el andeú el Gobierno y las Autoridades.

CORRESPONSAL.



# ANUNCIOS

## MAL PUBLIQUIN

¿Queréis un calzado de las mejores condiciones que no hay otro?  
 Probad la patente de invención con pisos de goma

GARRANTIZADO	Á PRUEBA
Solidez á prueba	Duración á prueba
Comodidad á prueba	Higiénico á prueba
Desaparición de formidades á prueba	Desaparición de callos y ojos de gallo á prueba

Calzado con pisos de goma y nada mas  
 Probarlo y se convencerán.

Para encargos á la medida:

*Mahón.*—Francisco Pretus. Prieto y Caules, 47.

*Alayor.*—Fausto Riudavets, calle Ancha.

*Mercadal.*—Francisco Gomila Salord.

Despachos centrales para pedidos al por mayor y todo lo concerniente á la patente de invención del calzado con pisos de goma **LA IMPERMEABLE:**

*Ciudadela.*—Pascual y C.<sup>a</sup>, Plaza de Colón, 30.

*Madrid.*— **TRUST MENORQUIN**, calle de la Cruz, 44.

### Banco de Ciudadela

La Junta de Gobierno de este BANCO en cumplimiento á lo acordado en sesión de hoy convoca Junta General ordinaria de señores Accionistas, para el día 14 de Abril próximo, á las diez y siete del mismo día y en el local que ocupan las oficinas del mismo BANCO para dar cuenta del resultado de las operaciones de su último ejercicio que cerrará en el día 31 del corriente mes.

Igualmente se convoca á los tenedores de títulos de cuentas en participación.

Ciudadela, 29 Marzo de 1909.

Por acuerdo de la Junta de Gobierno  
 El Vocal Secretario,  
 JOAQUÍN COMELLA.

### MISCELANEA

Ó SEA

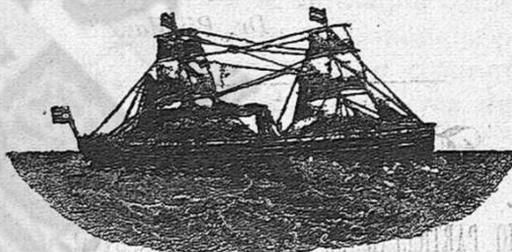
Compilación de trabajos literarios

ORIGINALES DE

**D. FRANCISCO CALAFAT, PBRO.**

CON CENSURA ECLESIASTICA

Este folleto por su asunto interesantísimo, en el cual nuestro paisano ha recopilado una multitud de artículos, publicados por el mismo, en algunas publicaciones católicas de esta Isla, se halla de venta en esta imprenta al precio de UNA peseta.



AGENCIA

## LA ARGENTINA

DE PEDRO PUIGBENGOLAS

Rambla Sta. Mónica,  
 33, y plaza de la Paz  
 Frente á la estatua de Colón

BARCELONA

SUCURSAL:

Vía Masaguer, 89, Sabadell

PASAJES PARA

MONTEVIDEO, BUENOS AIRES Y BRASIL

Verificando el viaje en magníficos trasatlánticos, provistos de todos los adelantos modernos, y solo en 16 días de travesía.

Salidas de Barcelona todas las semanas

Para mas informes dirigirse á nuestro representante en Ciudadela (Menorea) D. Juan Lopez, calle de Alfonso III, 48. No tomar pasaje sin antes informarse de esta Agencia.

### SALIDAS DE LOS VAPORES DE BARCELONA

- Abril, 2.—Vapor «Ré Victorio», de la Compañía Italiana con 15 días de navegación.
- Abril, 3.—Vapor «León XIII», de la Compañía Española, con 18 días de navegación.
- Abril, 9.—Vapor «Brasil», de la Compañía Italiana, con 16 días de navegación.
- Abril, 12.—Vapor «Cadiz», de la Compañía Española, con 18 días de navegación.
- Abril, 12.—Vapor «Plata», de la Compañía Francesa con 15 días de navegación.

## Está para alquilar

Una casa habitación calle de San Cristóbal núm. 12.

Tambien se vende un solar calle de Isabel II.

Informes: en esta imprenta.

## Agruras.

Agrio en la boca significa fermentación en el estómago, ó sea indigestión.



Quando se digiere mal, el alimento se fermenta, se agria y se pudre. De ahí viene el mal aliento. El remedio se llama

### Pastillas

del Dr. **Richards.**

Estas pastillas se anuncian exclusivamente para las enfermedades del estómago é intestinos. No son purgantes y por consiguiente curan el estómago sin gastarlo.

Las Pastillas del Dr. Richards convierten el estómago de tirano en sirviente.

DR. RICHARDS DYSPEPSIA TABLET ASSOCIATION, NEW YORK.

S 103

CIUDADELA

IMP. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS

1909.